

# A2 MAILA



**Zirk****orrika**  
(AUTOIKASKUNTZA)

# Zirkorrika

Ataza hauen helburu nagusia da ikasleek 20. Korrikaren kanta ezagutzea. Aurrekoaz gain, mailari dagozkion hainbat edukiri erreparatzea ere izango dugu helburu, jakina.

Helburuoi heltzeko, ondoko atazak proposatzen dizkizugu.



## 1. ataza: Aurreko Korriken kanta (4. or.)



Ataza honen helburua 20. Korrikaren kantarekiko interesa piztea da. Horretarako, ikus-entzunezko baten bitartez aurreko Korriken kanta gogoratuko ditugu, eta, kantekin batera, Korrikeri buruzko datu batzuei erreparatuko diegu.

Horrekin batera, ikasleek Korrika kanten artean gogokoena aukeratuko dute eta hautaketa horren arrazoia azalduko diete ikaskideei.

### HELBURUAK

- ▶ Korrikaren kantei buruzko interesa piztea.
- ▶ Aurreko edizioetako Korriken kanta gogora ekartzea.
- ▶ Gustuak eta zaletasunak adieraztea.

**IKASLEEI AIPATZEKO OHARRA:** Lehenengo Korriketan ez zen Korrikaren kantu ofizialik egoten, 8. Korrikara arte gutxi gora behera. Ordura arte hainbat kantu egin ziren Korrika girotzeko (Egan, Akelarre, Oskorri...) baina ez dira Korrika zehatz baten kanta. Egin ziren garaiaगतिक Korrikaren batekin lotuta agertzen dira bideoan, baina berez, ez dira Korrika haien kantu ofizialak.

## 2. ataza: 20. Korrikaren kanta: Zirkorrika (9. or.)



Ataza honen helburua 20. Korrikaren kanta ezagutzea da. Horretarako, bideoklipa ikusi ondoren kantaren letra osatzeko jolasa egingo dugu.

Kantan eta Korrikaren leloan agertzen den "bat" hitzaren erabilera batzuk ezagutzeko eta lantzeko ariketa egingo dugu.

Gustuko kanta elkarri aurkeztuko dizkiogu.

### HELBURUAK

- ▶ 20. Korrikaren kanta ezagutzea eta ikastea.
- ▶ "Bat" hitzaren erabilera batzuei erreparatzea.



Mintzatu



Bideoa ikusi



Kanta



Idatzi



Entzun



Irakurri



Jolasa



Ariketa



## 1. ATAZA: aurreko Korriken kantak

### A. Korrika kantak baloratzen.

Ikasleek, ikus-entzunezko baten laguntzaz, aurreko Korriken kantak gogoratuko dituzte eta gehien gustatu zaien kantaren aurkezpena idatziko dute.

### TUTORETZA

Jaso ikasleek idatzitako testuak eta lagundu testu horiek zuzentzen.

## 2. ATAZA: 20. Korrikaren kanta: Zirkorrika

### A. Kanta ikasten

Ikasleek "Zirkorrika" bideoklipa ikusi eta kantaren letra ikasteko jokia egingo dute.

### B. Nire gustuko kanta

Ikasleek gustuko kanta bat aukeratuko dute eta mintzasaioan edo tutoreari aurkezteko prestatuko dute.

### TUTORETZA

Mintzatu ikasleekin "Zirkorrika" kantari buruz eta lagundu kantaren letra ulertzen eta idatzi duten kantaren aurkezpena zuzentzen.

### MINTZASAIIOAN GAI AZ ARITZEKO PROPOSAMENAK

- "Korriken kantak" ikus-entzunezkoa ikusi ondoren ikasle bakoitza gehien gustatu zaion kantaz mintzatuko da: zein den, nork abesten duen, zein Korrikatakoa den, zergatik gustatzen zaion...
- "Zirkorrika" bideoklipa ikusi ondoren, talde handian kantari buruz mintzatuko gara.
- Ikasleek gustuko kantak aurkeztuko dizkiete ikaskideei eta kanta horiei buruz mintzatuko gara.



## 1. ATAZA: aurreko Korriken kantak (A2)

Ikus-entzunezko baten laguntzaz, aurreko Korriken kantak gogoratuko dituzu eta gehien gustatu zaizun kantaren aurkezpena idatziko duzu.

EGINKIZUNAK	ZUZENKETAK
<ul style="list-style-type: none"><li>Irakurri "Kantarik onena" ariketaren aurkezpena eta adibideak (5.-6. or.).</li><li>Ikusi "Korriken kantak" ikus-entzunezkoa eta jaso 5. eta 6. orrialdeetako fitxetan kanten balorazioa.</li><li>Aukeratu gehien gustatu zaizun kanta. Behin kanta aukeratuta, jarri berriro ikus-entzunezkoa eta jaso kanta horri buruzko informazioa 7. orrialdeko fitxan.</li><li>Idatzi aukeratu duzun kantaren aurkezpena 7. orrialdeko gidoiari jarraiki.</li><li>Erantzun "Aurreko Korrikeri buruz" ariketaren galderei (8.-9. or.).</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Idatzitako testua tutoreari erakutsi zuzentzeko.</li><li>Erantzunak, 15. orrialdean.</li></ul>

## 2. ATAZA: 20. Korrikaren kanta: Zirkorrika (A2)

Ikusi "Zirkorrika" bideoklipa eta egin kantaren letra ikasteko jokoak.

EGINKIZUNAK	ZUZENKETAK
<ul style="list-style-type: none"><li>Ikusi behin edo birritan "Zirkorrika" bideoklipa.</li><li>"Zirkorrika osatzen" memoria-jokoaren instrukzioak arretaz irakurri ondoren (10. or.), jokatu "Zirkorrika osatzen" PDFa erabiliz.</li><li>Egin "BAT hitzaren esanahia" ariketa (11.-12. or.).</li><li>Aukeratu zure gustuko kantaren bat eta idatzi horren aurkezpena 13. orrialdeko gidoiari jarraiki.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Kantaren letra ondo ulertzen ez baduzu, argitu zalantzak tutorearekin.</li><li>Erantzunak, PDFan bertan aurkituko dituzu.</li><li>Erantzunak, 15. orrialdean.</li><li>Erakutsi adibideak zure tutoreari zuzentzeko.</li><li>Erakutsi kantaren aurkezpena tutoreari zuzentzeko.</li></ul>



Ondoko azalpenak irakurri ondoren, ikusi "Korriken kantak" ikus-entzunezkoa eta baloratu aurreko edizioetako kantak.

➔ Kanta bat baloratzean, honelakoak esan ditzakegu:

**Polita / itsusia** da  
**Gogoraerraza** da (*pegadiza*)  
**Alaia / tristea** da  
**Gozoa** da (*dulce*)  
**Zaratatsua** da (*ruidosa*)  
**Astuna** da

**Aspergarria** da  
**Geldoa** da (*lenta*)  
**Ederra** da  
**Bitxia** da (*curiosa*)  
**Jasanezina** da (*insoportable*)  
...

➔ Eta esaten dugun hori graduatu egin dezakegu:

**Polit-polita** da  
**Oso polita** da  
**Polita** da  
**Nahiko** polita da

**Ez da oso polita**  
**Ez da batere polita**  
**Geldoegia** da (*demasiado lenta*)  
**Zaratatsuegia** da (*demasiado ruidosa*)

➔ Jarraian, entzun dituzun kantak baloratuko dituzu.

KANTA	EZAGUTZEN DUZU?	BALORATU 1 ETIK 10 ERA (1: ez zait batere gustatu; 10: asko gustatu zait).	IDATZI ESALDI BAT KANTA DESKRIBATZEKO
1. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
2. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
3. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
4. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
5. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
6. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
7. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
8. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....



KANTA	EZAGUTZEN DUZU?	BALORATU 1ETIK 10ERA (1: ez zait batere gustatu; 10: asko gustatu zait).	IDATZI ESALDI BAT KANTA DESKRIBATZEKO
9. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
10. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
11. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
12. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
13. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
14. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
15. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
16. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
17. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
18. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....
19. KORRIKA	<input type="checkbox"/> BAI <input type="checkbox"/> EZ	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	..... .....

➔ Korrika-kanten artean politena aukeratzekotan, zein aukeratuko zenuke?.

.....  
.....





➔ Ikusi berriro "Korriken kantak" ikus-entzunezkoa eta jaso aukeratu duzun kantari buruzko datuak.



Noiz egin da Korrika hori?  
 .....  
 Nondik nora joan da?  
 .....  
 Nork egin zuen kanta?  
 .....  
 Zein izan da Korrikaren leloa?  
 .....  
 Nor omendu du Korrika horrek?  
 .....

➔ Orain arteko Korrika-kanta onena aukeratu duzu. Orain, idatzi kanta horren aurkezpena.

- a. Aurkeztu kanta labur: Nork egin du? Noiz? Nolakoa da?...
- b. Gogoratu labur kantari dagokion Korrika: Noiz izan da? Nondik nora joan da?...



## AURREKO KORRIKEI BURUZ



Irakurri ondoko testua eta erantzun galderei.

### 3. KORRIKA



Egan taldeak egin zuen Korrikaren kanta honela hasten zen:

*"Korrika goaz iritsi arte  
gure herriko helmugara.  
Horretarako lehen urratsa  
indartu behar euskara"*

3. Korrika zen hura, Baionan hasi eta Bilbon amaitu zen.  
Baina zer gehiago dakizu Korrika hari buruz?

#### 1. NOIZ EGIN ZEN 3. KORRIKA?

- a. 1984ko azaroaren 28tik urriaren 7ra .....
- b. 1983ko abenduaren 3tik 11ra .....
- c. 1982ko martxoaren 11tik 22ra .....

#### 2. BILBON AMAITU ZEN LEHEN KORRIKA IZAN ZEN?

BAI .....  EZ .....

#### 3. ZENBAT KORRIKA AMAITU DIRA BILBON ORAIN ARTE?

- a. Hiru .....       b. Bost .....       c. Zazpi .....

#### 4. BADAUZU NOR OMENDU ZUTEN KORRIKA HARTAN?

- a. Gabriel Aresti poeta .....
- b. Jorge Oteiza eskultorea .....
- c. Jose Miguel Barandiaran harri-jasotzailea .....

### 10. KORRIKA



10. Korrikaren kantak "Korrika" hitzaren letrekin jolasten zuen. Honela zioen azken bi hizkiei buruz:

*"K" azkenik sartu da Bilboko kaleetan  
"A" ikasten hasi da, non eta AEKn*

Bai, 10. Korrika ere Bilbon amaitu zen. Baina badakizu...





**5. NON HASI ZEN?**

a. Karrantzan .....

b. Arantzazun .....

c. Urepelen .....

**6. NOIZ EGIN ZEN?**

a. 1997ko martxoaren 14tik 23ra .....

b. 1997ko apirilaren 31tik maiatzaren 10era .....

c. 1997ko irailaren 25etik azaroaren 5era .....

**7. GOGORATZEN DUZU 10. KORRIKAREN LELOA?**

a. Euskahaldun .....

b. Euskal Herria Korrika .....

c. Bat eta bat hamaika, zu eta ni euskaraz .....

**8. HAMARGARREN KORRIKAK HIZKUNTZALARI EZAGUN BAT OMENDU ZUEN. NOR?**

a. Luis Villasante .....

b. Xabier Lete .....

c. Jose Angel Iribar .....

**15. KORRIKA**



15. Korrikan, euriaren eta elurraren aurka borrokatu behar izan ziren korrikalariak. Urte horretako kanta Heldu zuen izena.

*"Heldu, heldu euskarari  
heldu, heldu Korrikari  
erabiliz barra-barra  
Karrantzatik Iruñera"*

Kanta Niko Etxarten estudioan grabatu zen, eta, Niko Etxartekin batera, beste rockzale ezagun batek ere kantatu zuen.

**9. NOR IZAN ZEN BESTE ROCKZALE HORI?**

a. Mikel Laboa ....

b. Enrique Villarreal, *El Drogas* ....

c. Kepa Junkera ....

**10. NOIZ EGIN ZEN 15. KORRIKA**

a. 2007ko otsailaren 19tik 30era .....

b. 2007ko azaroaren 20tik 31ra .....

c. 2007ko martxoaren 22tik apirilaren 1era .....

**11. ZEIN HERRIALDETAN HASI ZEN 15. KORRIKA?**

a. Bizkaian .....

b. Gipuzkoan .....

c. Araban .....

**12. 15. KORRIKA IRUÑEAN AMAITU ZEN HIRUGARREN ALDIZ. BAINA BADA KIZU ZENBAT ALDIZ HASI DEN KORRIKA BERTAN?**

a. Behin ere ez ....

b. Behin ....

c. Bi aldiz ....

d. Lau aldiz ....



## **“Zirkorrika osatzen” memoria-jokoa**

Joko honetan, “Zirkorrika osatzen” PDFa erabiliko dugu.

### **Jokoaren helburua**

- ▶ Joko honetan “Zirkorrika” kanta hiru ataletan banatuta aurkituko dugu. Atal bakoitzean kantaren estrofa bi daude, eta jokoaren helburua da atalak osatzeko falta diren hitz guztiak segidan gogoratzea.

### **Jokoaren arauak**

- ▶ Jarri pantailan “Zirkorrika osatzen” PDFa.
- ▶ Saia zaitetz lehenengo hutsunean falta den hitza gogoratzen eta pasatu hurrengo orrira. Hitzaren asmatu baduzu, saia zaitetz hurrengo hutsunea betetzen eta jarraitu horrela hitzen batekin huts egin arte.
- ▶ Asmatzen ez baduzu, ordea, eraman PDFa atalaren hasieraraino eta hasi berriro atal horren lehenengo hutsunetik.
- ▶ Atal baten hutsune guztiak jarraian osatzea lortzen duzunean, hurrengo atalarekin hasi eta jarraitu horrela kantaren hitz guztiak gogoratu arte.



## BAT HITZAREN ESANAHIA

*Bat, izan bat, egin bat,  
Bat zuk eta bat nik, bat, denok bat,  
bat eta batzuk gara,  
hona-hara, euskara bat, mundu bat.*

“Bat” hitza askotan erabiltzen da 20. Korrikaren kantan. Izan ere, hitz horrek erabilera ugari ditu euskaraz. Jarraian, erabilera horietako batzuk ikasiko ditugu.

Ondoko azalpenak eta adibideak *Elhuyar* hiztegitik jaso ditugu. Irakur itzazu arretaz eta, ondoren, euskaraz idatzi testuan falta diren esaldiak.

## bat

### eu > es

zenbtz. zehazt. (zenbakiaren ondoren) **aproximadamente, poco más o menos, unos, unas**  
*horrek sei bat gozoki jan ditu: ese ha comido unos seis dulces*

### Expressions [+]

#### -ekin batera

#### **Junto con, en compañía de; al mismo tiempo que**

*jaietara ere amarekin batera joaten da: incluso a las fiestas acude en compañía de su madre*

#### bat etorri

#### **estar de acuerdo, estar conforme, convenir; coincidir**

*bat ez datorrela adierazteko bidali du eskutitza: ha enviado la carta para expresar que no está de acuerdo*

*zurekin ez nator bat: no estoy conforme contigo*

#### **batek (ba)daki!; batek jakin!**

#### **iquién sabe!, icualquiera sabe!, isabe Dios!, ia saber!, ivete a saber!**

*eta zu, batek daki non zauden orain!:* iy tú, quién sabe por dónde andarás!

#### batera

#### **al mismo tiempo, a la vez; al unísono**

*beranduago atera naizen arren, batera heldu gara: aunque he salido más tarde, hemos legado a la vez*

*guztiek batera oihu egin dute: han gritado todos al mismo tiempo*





# Korrikaren lehenengo eguna



Gure arreba Mireni asko gustatzen zaio Otxandio, Korrika hasiko den herria, \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ (1). Horregatik, Korrikaren hasiera-egunera joango gara arreba eta biok \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ (2). Bertan, \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ (3). Gure arreba Gasteizetik joango da Otxandiora, han bizi da eta; ni, aldiz, Durangotik. \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ (4).

Egia esan behar badut, niri korrika egitea ez zait gustatzen; halere, aurten entrenatu egin naiz,

eta \_\_\_\_\_ (5). Gutxienez, Legutioraino iritsi behar dut, eta, ahal izanez gero, \_\_\_\_\_ (6).

Miren, aldiz, oso entrenatuta dago. \_\_\_\_\_ (7)

(cualquiera sabe cuántos kilómetros hará). Nahi badu, Gasteizeraino iritsiko da.

Zuek ere, irakurleok, Otxandiora etorriko zarete, ezta?

(1) ... y yo estoy de acuerdo con ella.

(2) ... junto con otros amigos y amigas.

(3) ... nos juntaremos unos quince.

(4) Pero, como siempre, llegaremos a la vez.

(5) ... quiero hacer unos diez kilómetros sin parar.

(6) ... quiero llegar allí junto con mis amigos y amigas.

(7) Cualquiera sabe cuántos kilómetros hará.

➔ Orain, idatzi adibide gehiago ikasi dituzun egitura berriekin.

- ... **bat** (zenbakiaren ondoren) **aproximadamente, poco más o menos, unos, unas**

.....  
.....

-ekin batera, **junto con, en compañía de; al mismo tiempo que**

.....  
.....

**bat etorri, estar de acuerdo, estar conforme, convenir; coincidir**

.....  
.....

**batek (ba)daki!; batek jakin!, iquién sabe!, icualquiera sabe!, isabe Dios!, ia saber!,**

.....  
.....

**batera, al mismo tiempo, a la vez; al unísono**

.....  
.....



## NIRE GUSTUKO MUSIKA



Irakurri ariketa honen jarraibideak, eta presta ezazu gogoko kanta baten aurkezpena.



20. Korrikaren kanta entzun berri dugu. Gustukoa izan duzue? Zuetako askok, hala espero dugu, behintzat, baietz erantzungo diguzue; beste batzuek, ordea, ez duzue horren gustukoa izango, gustuak oso kontu pertsonalak baitira.

Bada, ariketa honetan horri buruz mintzatzeko gara: musika-gustuei buruz.

### ESKOLATIK KANPO EGITEKO:



**A.** Aukeratu oso gustuko duzun kanta bat. Ahal izanez gero, aukera ezazu musikari euskaldunen kantaren bat.

**B.** Bila itzazu kanta horren aurkezpena egiteko euskarriak: kanta bera, letra, musikariei buruzko informazioa...

**C.** Idatzi aukeratu duzun kantaren aurkezpena: nolakoa den, norena den, zer dioen... Ez ahaztu idatzi duzuna berrikustea eta zuzentzea irakasleari eman aurretik.



.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....



.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....



.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....



.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

### ESKOLAN EGITEKO:

Aurkez ezazu kanta eta jarri zure ikaskideek entzun dezaten.

# 20. Korrikaren kanta

## ZIRKORRIKA

Hizkuntzaren malabaristak,  
akrobatak, trapezistak,  
herri honen ilusionistak...  
bidera atera gara,  
mundura atera gara,  
herriz herri igaroko gara!

Bat, izan bat, egin bat,  
Bat zuk eta bat nik, bat, denok bat,  
bat eta batzuk gara,  
hona-hara,  
euskara bat, mundu bat.

Bi urteko ekilibristak,  
su-irensle optimistak,  
jaiotzetik ilusionistak...  
bidera atera gara,  
Korrika atera gara,  
herriz herri igaroko gara!

Atso-agure kontortsionistak,  
pailazoak, eskapistak,  
euripean ilusionistak...  
bidera atera gara,  
mundura atera gara,  
herriz herri igaroko gara!

Bat, izan bat, egin bat,  
Bat zuk eta bat nik, bat, denok bat,  
bat eta batzuk gara,  
hona-hara,  
euskara bat, mundu bat.

Ahots kordan funanbulistak,  
fakirrak ta alkimistak,  
ofizios ilusionistak...  
bidera atera gara,  
Korrika atera gara,  
herriz herri igaroko gara!

Bizirauten espezialistak,  
bi buruko aktibistak,  
bihotzaren ilusionistak...  
bidera atera gara,  
herriz herri ibiliko gara!

Bat, izan bat, egin bat,  
Bat zuk eta bat nik, bat, denok bat,  
bat eta batzuk gara,  
hona-hara,  
euskara bat, mundu bat.



## 1. ATAZA: aurreko Korriken kantikak.

---

### AURREKO KORRIKEI BURUZ?

1. 1983ko abenduaren 3tik 11ra.
2. Ez, Bilbon amaitu zen bigarrena izan zen. Lehenengo Korrika ere Bilbon bukatu zen.
3. Zazpi: 1. Korrika, 3. Korrika, 5. Korrika, 8. Korrika, 10. Korrika, 14. Korrika eta 19. Korrika.
4. 3. Korrikan, Gabriel Aresti idazlea omendu zuten.
5. Arantzazun hasi zen.
6. 1997ko martxoaren 14tik 23ra egin zen.
7. Euskal Herria Korrika.
8. Luis Villasante.
9. Enrique Villarreal, *El Drogas*.
10. 2007ko martxoaren 22tik apirilaren 1era.
11. Bizkaian.
12. Lau adiz: 2. Korrikan, 6. Korrikan, 8. Korrikan eta 11. Korrikan.

## 2. ATAZA: korrikaren kanta: "Zirkorrika".

---

### BAT HITZAREN ESANAHI ANITZAK

- (1) ... eta ni bat nator berarekin.
- (2) ... beste lagun batzuekin batera.
- (3) Bertan, hamabost bat elkartuko gara.
- (4) Baina, beti bezala, batera iritsiko gara.
- (5) ...hamar bat kilometro egin nahi ditut gelditu gabe.
- (6) bertaraino lagunekin batera heldu nahi dut.
- (7) Batek daki / batek jakin zenbat kilometro egingo dituen.